**108年十二年國民教育跨教育階段CLIL專業增能工作坊**

**壹、依據**

一、教育部臺教授國部字第1030135678A號令訂定發布之十二年國民基本教育課程綱要總綱。

二、教育部國民及學前教育署普通型高級中等學校英文學科中心108年度工作計畫。

三、教育部國民及學前教育署國民中小學課程與教學輔導群組織運作注意事項。

**貳、源起**

**一、** 配合國家發展委員會公布的「2030雙語國家政策發展藍圖」，教育部以「全面啟動教育體系的雙語活化、培養臺灣走向世界的雙語人才」為目標，提出加速教學活化及生活化、擴增英語人力資源、善用科技普及個別化學習、促進教育體系國際化、鬆綁法規建立彈性機制等五大策略，期強化學生在生活中應用英語的能力及未來的職場競爭力，並透過與各部會的共同努力，激發需求面，促使教育端銜接整體社會的使用環境，展現政府推動雙語國家政策的決心。

**二、**為增進各教育階段英語教師跨領域課程設計能力，鼓勵全國英文教師進行跨領域課程設計，教育部國民及學前教育署普通型高級中等學校英文學科中心於107年6月3日辦理十二年國民基本教育跨領域英語文教學工作坊，邀請香港大學教授Dr. Angel Lin擔任跨領域課程設計之講師，為全國英語教學輔導人才（含英文學科中心種子教師、各縣市課程輔導員及國民中小學課程推動工作-課程與教學輔導組-語文學習領域英語組輔導群委員）開展跨領域課程設計之視野，期參與學員能運用CLIL(Content and Language Integrated Learning)教學方式，有效整合各學科教學資源，研發跨領域統整之課程設計。參與該工作坊之學員咸認同Dr. Angel Lin之授課內容有助國內各教育階段英語教師於教學現場實踐跨領域課程設計，應再次邀請該講師為本國英語教師增能，並引導英語教師產出適用於我國各教育階段之跨領域教學案例。

三、為深化全國英語教學輔導人才跨領域課程設計專業知能，並促進國小、國中及高中課程與教學之銜接，國民中小學課程與教學輔導群獲教育部國民及學前教育署（高中職組）補助辦理十二年國民教育跨教育階段CLIL課程設計工作坊，於107年8月12日辦理初階工作坊，在專家帶領下，英文學科中心種子教師、各縣市課程輔導員及中央團員以跨學習階段分組方式產出六件跨領域教案，並於及12月2日進階工作坊分享並交流實踐成果。參與學員高度肯定本次工作坊具有深化CLIL教學專業知能及理解不同教育階段英語教學現況之成效，並建議應擴大辦理。

**参、計畫目標**

一、擴大參與對象，促進高中、國中及國小各教育階段之英語教學人才發展跨領域課程設計之能力，運用CLIL(Content and Language Integrated Learning)教學方式，有效整合各學科教學資源，促進跨領域統整課程設計推動。

二、因應十二年國民基本教育英文課程綱要之推動，推動高中、國中及國小不同階段教師進行跨教育階段對話，增進對各教育階段英語教學現況的瞭解，促進國小、國中及高中課程與教學之銜接。

**肆、辦理單位**

一、指導單位：教育部國民及學前教育署

二、主辦單位：國立臺灣師範大學英語學系、英文科學科中心－高雄市立左營高級中學

**伍、課程內容**

|  |  |
| --- | --- |
| **工作坊第一梯次(7/26)五** | |
| **講師：**Dr. Yuen Yi Lo盧婉怡 | |
| **題目：**Facilitating CLIL: What can English teachers do? | |
| 時間 | 活動內容 |
| 08:40-09:00 | 與會教師報到 |
| 09:00-09:10 | 開幕式 |
| 09:10-10:40 | Adopt English as the medium of instruction |
| 10:40-10:50 | 休息 |
| 10:50-12:20 | Collaborate with content subject teachers to develop a school-based content and language integrated curriculum |
| 12:20-13:30 | 午餐 |
| 13:30-15:00 | Promote reading and writing across the curriculum |
| 15:00-15:10 | 休息 |
| 15:10-16:40 | Presentation and Debriefing |
| 16:40-17:30 | 綜合座談 |

|  |  |
| --- | --- |
| **工作坊第二梯次（12/7）六** | |
| **講師：**Dr. Yuen Yi Lo盧婉怡 | |
| **題目：** Empirical Case Studies: Practice and Analysis | |
| 時間 | 活動內容 |
| 08:40-09:00 | 與會教師報到 |
| 09:00-09:10 | 開幕式 |
| 09:10-10:40 | **Empirical Case Studies 1 & 2** |
| 10:40-10:50 | 休息 |
| 10:50-12:20 | **Empirical Case Studies 3 & 4** |
| 12:20-13:30 | 午餐 |
| 13:30-15:00 | **Empirical Case Studies 5 & 6** |
| 15:00-15:10 | 休息 |
| 15:10-16:40 | Presentation and Feedback |
| 16:40-17:30 | 綜合座談 |

**講師簡介及工作坊內容摘要：**

 Dr Yuen Yi Lo is an Associate Professor in the Division of English Language Education of the Faculty of Education, The University of Hong Kong. She is also the Deputy Director of the Master of Education programme. She received her doctorate at the University of Oxford and had previously worked at the Hong Kong Education University prior to joining the University of Hong Kong. Her research interests include bilingual education, Medium of Instruction policy and code-switching. In recent years, she has been investigating how to enhance the effectiveness of content and language integrated learning (CLIL) through cross-curricular collaboration. Her research has been published in *Review of Educational Research*, *International Journal of Bilingual Education and Bilingualism*, *Language Teaching Research* and *Language and Education*.

**Facilitating CLIL: What can English teachers do?**

**Abstract**

Content and Language Integrated Learning (CLIL) can be used as an umbrella term to refer to a variety of bilingual education programmes (e.g. immersion, content-based instruction, English as the medium of instruction). These programmes share a common underlying principle – to integrate content and language learning, though to varying degrees. However, how teachers can integrate the two dimensions in their actual practices remains unresolved. Quite a lot of attention has been paid to exploring how content subject specialists can help English-as-a-foreign-language (EFL) learners to develop their academic literacy and content knowledge in their lessons. Yet, English language teachers can also play an important role in facilitating CLIL, which should be a whole-school approach.

In this seminar, the speaker will share her experience of working with teachers in Hong Kong secondary schools, which are adopting English as the medium of instruction for some or all content subjects. She will illustrate how English language teachers can facilitate CLIL through (i) collaborating with content subject teachers to develop a school-based content and language integrated curriculum, and (ii) promoting reading and writing across the curriculum. With sample teaching materials and empirical data from some recent research projects, the speaker will discuss the effectiveness of these approaches and some pedagogical implications for teaching practitioners.

**陸、報名辦法與活動資訊**

一、參加對象：

1、高中英文教師25名；國中、國小英文教師20名，總計45名。

本活動依報名順序錄取，且第二梯次僅限參與第一梯次工作坊之教師們參加，請確認兩場皆可參與再報名。

2、請至（<https://forms.gle/jdPcxzD8rggMoX5p6>）報名。

備註：為響應環保，會場**恕不提供**一次性用品，請出席人員自備環保杯及個人餐具。

二、日期：第一梯次108年7月26日(星期五)

【報名日期 即日起至6月14日(星期五)】、

第二梯次108年12月7日(星期六)

【報名日期 10月1日至11月15日(星期五)】

三、地點：台師大圖書館校區綜合大樓5樓 508會議室

（106台北市大安區和平東路一段129號）

場地述不提供停車，請搭乘大眾交通工具前往。

四、交通資訊：

自捷運台電大樓站3號出口，出站右轉沿師大路步行約10~15分鐘至和平東路上，過馬路即達台師大圖書館校區。

**柒、預期效益**

一、深化CLIL課程設計理論與實務，擴大各教育階段英語教學人才跨領域課程設計能力，加速十二年國民基本教育英語文跨領域課程推動。

二、進行跨教育階段對話，釐清各教育階段英語文能力設定與教學困境，研擬解決方案及可行因應措施。

三、透過跨教育階段合作，產出跨領域英語文教案，經實踐、觀摩及專家修訂，加速推廣成效並傳承課程設計經驗。

**捌、經費**

一、由教育部國民及學前教育署專款補助。

二、參與人員給予公差假，出差期間及行程需事先經所屬機關核定後依國內出差旅費報支標準報支。

三、學科中心與會人員交通費(住宿費)由學科中心支付；國民中小學課程推動工作-課程與教學輔導組-語文學習領域英語組輔導群委員交通費由輔導群支應。

**玖、附則**

一、全程參與一梯次即核發研習時數8小時，兩梯次共16小時，當日會提供**QR code**供老師填寫身分證字號，請老師們當天記得填寫。

二、響應環保政策，請教師自備環保杯、環保筷。

三、本案聯絡人：國立臺灣師範大學英語系助理羅彩華小姐，聯絡電話：02-77341810；電子信箱：ntnu.english.9@gmail.com。

四、研習聯絡人：

英文學科中心專任助理蘇修儀小姐，電話：07-5822010分機120，E-mail：[english026@gmail.com](mailto:english026@gmail.com)

國立臺灣師範大學英語系助理羅彩華小姐，聯絡電話：02-77341810；電子信箱：[ntnu.english.9@gmail.com](mailto:ntnu.english.9@gmail.com)。

**拾、本計畫經核定後施行。**

附件一：錄取名單

|  |  |
| --- | --- |
| 姓名 | 所屬學校 |
| 曾麗娜 | 新北市新莊國中 |
| 許秀敏 | 桃園市青溪國中 |
| 王思又 | 南投縣立瑞竹國民中學 |
| 盧炳仁 | 台中市南屯區惠文國小 |
| 王琴雲 | 苗栗縣後龍國小 |
| 呂翠鈴 | 臺南市安平區西門實驗小學 |
| 曾如梅 | 宜蘭縣羅東鎮成功國小 |
| 王振茂 | 高雄市前鎮區民權國小 |
| 鄭心郁 | 高雄市高師大附中 |
| 田淵碩 | 臺東縣海端鄉加拿國民小學 |
| 王俐珍 | 新竹縣東興國中 |
| 許念珍 | 台北市明湖國小 |
| 林珊妮 | 宜蘭縣蘇澳國小 |
| 劉玟毅 | 宜蘭縣竹林國民小學 |
| 簡君怡 | 金門縣金湖國中 |
| 張淑幸 | 新竹縣竹仁國小 |
| 葉佳如 | 桃園市建國國小 |
| 陳湘宜 | 台南市麻豆區大山國小 |
| 林啟祥 | 高雄市右昌國中 |
| 由瑪茲·吉娃絲 | 高雄市立五甲國中 |
| 阮玲 | 台北市立農國小 |